

SUPPLEMENT

TO

The Ceylon Government Gazette,

PART III.

FRIDAY, AUGUST 5, 1898.

NOTICE UNDER ORDINANCE No. 1 OF 1897.

[An Ordinance relating to Claims to Forest, Chena, Waste, and Unoccupied Lands.]

TAKE notice, that unless within three months from the 22nd day of July, 1898, being the date of this notice, the persons, if any, who claim any interest in the lands commonly called or known as Mawatahena, Batalawattahena, Millagahahena, Galanahena, and Tilakehena (exclusive of Mawatadeniya, in extent 1 acre, marked B in the annexed plan, belonging to Don Pandris Sepala Ratnayaka, and Mawatahenakoratuwa, in extent 1 rood and 15 perches, marked A in the annexed plan, belonging to Kankanige Andris), situate in the village of Bengamuwa in the Morowak korale of the Matara District, in the Southern Province, containing in extent about 116 acres and 2 roods, as described in the annexed plan, and bounded as follows: on the north by Liyanagahahena claimed by Kariwilakandage Appu and others, the Gansabhawa path from Kirillapane to Dampahala; on the east by the Kaladiyawaladola, Berawadeniyakumbura belonging to Gammachcharige Wattu Naide Nugagahahena claimed by Gammachcharige Kiri Naide, Etambagahahena claimed by D. A. M. Gunawardana, Vidane Arachchi of Dampahala; on the south by Palledeniyawatta belonging to Kankanange Babune and others, Egodawatta belonging to Balasurige Adrian and others, Tilakehenawatta belonging to Kankanange Aniris and others, Udadeniyakumbura belonging to Don Jandris Sepala Ratnayaka, Gedarakumbura belonging to Balasurige Adrian Appu and others, Millagahawatta belonging to Kankanange Samel and others, the Gansabhawa path from Kirillapane to Bengamuwa; on the west by Aluketiyadeniyahena claimed by D. A. M. Gunawardana, Galkanda claimed by D. A. M. Gunawardana, Tololghahahena claimed by D. A. M. Gunawardana—appear before me at my office at Matara and make claim to the said lands or to some interest therein.

I, John Penry Lewis, Special Officer appointed under Ordinance No. 1 of 1897, in pursuance of the powers in me vested by Ordinance No. 1 of 1897, will on the 22nd day of October, 1898, being the date on which this notice expires, declare by writing under my hand that the said lands are the property of the Crown.

J. P. LEWIS, Special Officer.

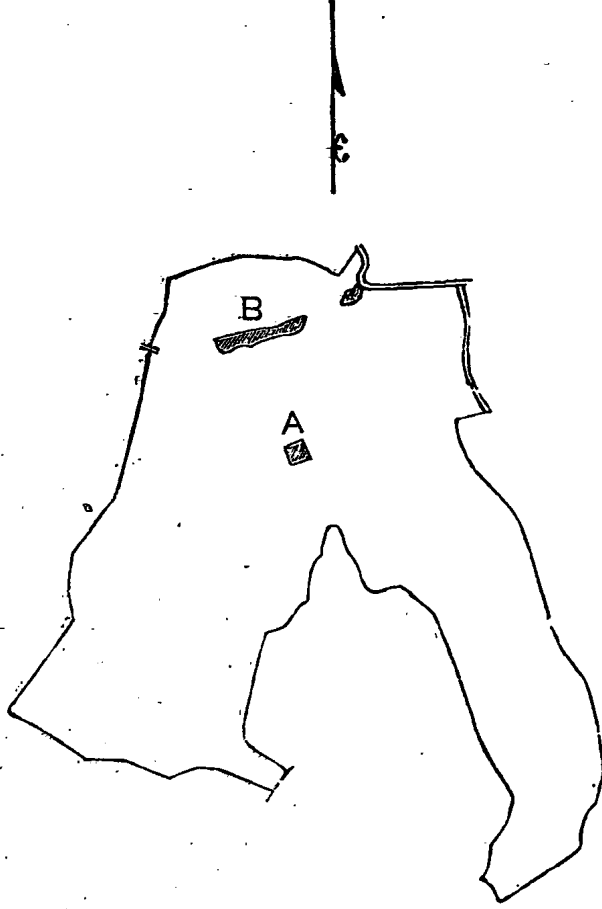
දකුණු පලාතට අයිති මාතර දිස්ත්‍රික්කේ මොවක්කෝරලේ බෙන්ගමුව යන ගමේ නිබෙන මේ සමග අමුනාපු සිතියමේ පෙනෙන අක්කරයක් පමණ විමසාවිය ඇති මේ සමග අමුනාපු සිතියමේ B අක්කරයක් පෙනෙන දෙන ජන්දිරිස්-යේ පාර රත්නායකට අයිති මාවත්තේ දෙනිය සහ රුචි 1කුක් පර්චස් 15ක් පමන විමසාවිය ඇති මේ සමග අමුනාපු සිතියමේ A අක්කරයක් පෙනෙන කන්කානිගේ අන්දිරිස්ට අයිති මාවත්තේගේගේ කොරවුට්ටේ අක්කර 114කුක් රුචිස් 2ක් පමණ විමසාවිය ඇති මාවත්තේ ගේතටද, බතලවත්තේ ගේතටද, මිල්ලගහගේතටද, ගලගේගේතටද, තිරුගේගේතටද මාසිම, උතුරෙන් කිරිපිලකන්දේගේ අප්පු සහ තවත් අග විසින් අයිතිවැසිකම් කියන ලියවිලිගහගේතටද, කිරිපිලපහේ සිට දම් පහලට යන ගම්සහ පාරද, නැගෙනහිරෙන් කලුදිවලේ දෙලද, ගම්මවිවාර්ගේ වත්තුවෙනදේට අයිති බෙරවාදෙනියේ කුඹුරද, ගම්මවිවාර්ගේ කිරිගෙනදේ විසින් අයිතිවැසිකම් කියන නුගගහගේතටද, ඩී. ඒ. ඇම්. ගුණවර්දන දම්පහල විදන ආරච්චි විසින් අයිතිවැසිකම් කියන ඇටඹගහ ගේතටද; දකුණෙන් කන්කානන්ගේ බඩුගේට සහ තවත් අගට අයිති පල්ලේ දෙනියේ වත්තද, බාලසුර්ගේ අදිරිසත්ට සහ තවත් අගට අයිති එගොඩවත්තද, කන්කානන්ගේ අන්දිරිස්ට සහ තවත් අගට අයිති තිරුගේගේගේ වත්තද, දෙන ජන්දිරිස් ජේපාල රත්නායකට අයිති උඩදෙනියකුඹුරද, බාලසුර්ගේ අදිරිසත් අප්පුට සහ තවත් අගට අයිති ගෙදර කුඹුරද, කන්කානන්ගේ සාමෙල්ට සහ තවත් අගට අයිති මිල්ලගහවත්තද, කිරිපිල පහේ සිට බෙන්ගමුවට යන ගම්සහ පාරද; බස්නාගුරෙන් ඩී. ඒ. ඇම්. ගුණවර්දන විසින් අයිතිවැසිකම් කියන අවකාරියේ දෙනියේ ගේතද, එම අග විසින් අයිතිවැසිකම් කියන ගල්කන්දද, එම අග විසින් අයිතිවැසිකම් කියන කොලොල්ගහ ගේතද යන මෙහි සතර මාසිම නුල නිබෙන ඉහතකී ඉඩම්වලට අයිතිවැසිකම් කියා සිටින ගම් නැතැත්තෙන් ඇතුළුවන මෙවන් පටන් ගෙවත් වම් 1898වේ ජූලි මස 22 වෙනි දින පටන් භාණ්ඩාගාර ඇතුළත මාතර මගේ කන්කෝරලේදී මා ඉදිරිපිටට ඇවිත් ඉහතකී ඉඩම්වලට අයිතිවැසිකම් පෙන්වැසිවිටට නොගදුවොත් වම් 1897ගේ නොමිමර එකේ ආඥාපණයෙන් ප්‍රකාරයට පත්කරපු මුලදැනි ඩිකාන්තරය දරණ දේන් පැන්ට් එච්ස් ගන මට වම් 1897ගේ නොමිමර 1ගේ ආඥාපණයෙන් ලැබී නිබෙන බලයේ ප්‍රකාරයට මම විසින් මේ දැන්විම්පත්‍රයේ කාලය ඉකුත්වෙන දිනදී ගෙවත් වම් 1898වේ ඔක්තෝබර් මස 22 වෙනි දිනදී ඉහතකී ඉඩම් ආණ්ඩුව සන්නක ඉඩම් හැටියට මගේ අත්සනින් ප්‍රකාශකරණ බව මෙහි දන්වමි.

ජේ. පී. එච්ස්, ඩිකාන්තරය ලත් මුලදැනියා වමිස.

இத்தால் சகலரு மறியவேண்டியது இந்த அறிவித்தல் திகதியாகிய 1898 ம் ஆகஸ்டு-ஆகஸ்டு 22 ந் திகதி தொடக்கம் மூன்று மாதத்துக்குள் தென் மாகாணத்தின் மாத்தறை டிஸ்திரிக்டின் மொறவாக்கோற னாயைச்சேர்ந்த பெண்கமுல என்னும் கிராமத்தினுள்ள மவத்தேகேன, பதளவத்தேகேன; யிள்ளக்கேன, களெனகேன, திளகேகேன தொன் சந்திரிஸ் ஸேபல மத்தையக்குடையது ஏறக்குறைய 1 ஏக்கர் (A) மவத்தேகேனியும் கன் கானிகே அந்திரிஸ்யுடையது ஏறக்குறைய 1 றூட் 15 பர்சஸ் (B) மாவத்தேகேன கொறமிலும்தவிர யென்று பொ துவாய் சொல்லப்படுகிற அல்லது அறியப்படுகிறவும் இத்தொடனைத்திருக்கும் அட்சரத்தால் குறிக்கப்பட்ட டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டதும் ஏறக்குறைய 116 ஏக்கர் 2 றூட் விஸ்தாரமுள்ளது :—
எல்லை, வடக்குக்கு-கரிவிளகத்தேகே அப்பும் சிலபேர்களும உரித்துச்சொல்லும் ளியன்கககேன, கிரிளப னிலிருந்து தம்பகளக்குபோரும் கம்ஸபாபாதை; கீழ்க்குக்கு-களதியவளேதொல, கம்மச்சாரிகே வத்துணதேயு டையது பெறவாதெனியேகும்புர, கம்மச்சாரிகே கிரிணதே உரித்துச்சொல்லும் னுக்கககேன, தம்பகலவிதான் ஆராச்சியார் டி. எ. எ. குனவந்தன் உரித்துச்சொல்லும் எடம்பக்ககேன; தெற்குக்கு-கங்கானகே பபுனே வும் சிலபேர்களுக்குமுடையது பள்ளேதெனியவத்த, பாளஞுகிகே அதிரியனும் சிலபேர்களுக்குமுடையது எகொட்

வத்த கற்கானன்கே அந்திரிசும் சிலபேர்களுக்குமுடையது திளகேகேவேவத்த, தொன் சந்திரிஸ் ஸேபால றத்தூ யக்ககுடையது உடதெனியகும்புர, பாளசூரிகே அதிரியன்அப்பும் சிலபேர்களுக்குமுடையது கெதறகும்புர, கன்கானன்கே ஸாமெனும் சிலபேர்களுக்குமுடையது யிள்ளககவத்த, கிரிளபனிலிருந்து பென்கமுவக்குபேரகும் கம்ஸபாபாறதை ; மேற்குக்கு-டி. எ. எம். குனவற்றன உரித்துச்சொல்லும் அலுகெடியநெனியேகேன, மேற்சொ ல்லியவன் உரித்துச்சொல்லும் கள்கந்த, மேற்சொல்லியவன் உரித்துச்சொல்லும் தொளொள்கககேன. இந்த எல்லைகளுக்குடங்கிய காணிகளுக்கு உரித்துப்பாராட்டுகிறவர்கள் யாராயினிருந்தால் அவர்கள் என்முன் மாத் தறையில் எனது கந்தோரில் தெரிபட்டு மேற்சொல்லிய காணிகளுக்கு உரிமை அல்லது உடந்தை காண்பியாதிருந் தால் 1897 ம் வரு-த்த 1 ம் இலக்கச்சட்டத்தின்படி குறிப்பான உத்தியோகஸ்தராக ஏற்படுத்தப்பட்ட ஜோன் பென்ரி லுவிஸ் ஆகிய நான் 1897 ம் வரு-த்த முதலாம் இலக்கச்சட்டத்தினால் கொடுத்திருக்கும் தத்துவத்தைச் சொண்டு இந்த அறிவித்தல் முடிவுபெறும் திகதியாகிய 1898 ம் வரு ஐ பசிமாசம் 22 ன் திகதி என் சை யெயப்பயிட்டு எழுத்துமுலமாய் சொல்லப்பட்ட காணிகள் முடிக்குரிய ஆசனமென்று வெளியரங்கப்படுத் துவேன்.

ஜே. டி. லுவிஸ்,
குறிப்பான உத்தியோகஸ்தர்.



Lot 159 in Sheet No. O $\frac{15}{3, 4, 11, 12}$

Containing in extent 116A. 2R. 0P.

Surveyor-General's Office,
Colombo, May 10, 1898.

P. D. WARREN,
Assistant Surveyor-General.